

# Interkulturelles Lernen

Arbeitshilfen für die politische Bildung

## Grundgedanken

1. Vorwort und Einführung | *Ludger Reiberg*.....6
2. Multikulturelle Gesellschaft | *Wolfgang Barth*.....10
3. Grundmotive und Arbeitsfelder interkultureller Bildung und Erziehung | *Georg Auernheimer*... 18
4. Bausteine zur Grundlegung interkulturellen Lernens | *Wolf Rainer Leenen / Harald Grosch* . . . . 29

## Interkulturelles Lernen im Unterricht

5. Wahrnehmen, erzählen und Medienkompetenz  
beim interkulturellen Lernen | *Thomas Jaitner*.....48
6. Illusion. Ein Lernarrangement zur Wahrnehmung des Anderen | *Ulrich Krüger*.....54
7. Tücher verbinden | *Marieïis Günzel*.....61
8. Kopftuch ab, Kreuz runter? - KULTurelle SYMBOLE im Schulalltag | *Georg Homburg* . . . . . 71
9. Heimat - Heimat - Heimat | *Ludger Reiberg*.....78
10. Interkulturelles lernen in einer Schulpartnerschaft | *Ursula Vences*.....101
11. Deutsche und polnische Kinder lernen gemeinsam | *Joanna Rauch*.....110
12. Projekte interkulturellen sprachlichen Lernens  
an der Halbtagsgrundschule Pfaffenstieg in Hildesheim | *Claudia Schanz*.....120
13. Gemeinsam Beginnen in der Klasse 5. Erfahrungen |  
*Thomas Jaitner und Ulrich Krüger im Gespräch mit Catherine Yannidakis-Hahne*.....135
  
14. Freundschaft überwindet Grenzen.  
Minsker und Troisdorfer Schülerinnen lernen interkulturell | *Kuno Rinke*.....145
15. Begegnung beim Musizieren | *Bala Prasad*.....166
16. Treffpunkt Zeitung.  
Mediale Schulpartnerschaften und interkulturelles Lernen | *Iris Denkler-Hemmert*.....172
17. Sprachlernen im Tandem.  
Vom Schüleraustausch zur interkulturellen Begegnung | *Ursula Vences*.....188
18. Gustaff meets May. Fremdsprachlernen im Tandem | *Mechthild Schlang-Redmond*.....204
19. Muttersprache Türkisch anstelle einer zweiten Fremdsprache  
im Schulzentrum Hückelhoven-Ratheim | *Heinz Bielefeld I Ferdinand Küpper*.....215
20. Die Wiederentdeckung des Pädagogen-Schülerclubs in Berlin  
und anderen Bundesländern | *Britta Kollberg*.....226

## SM' Problemfelder interkulturellen Lernens

21. Lebensweltlich zweisprachige Schülerinnen und Schüler  
im Fremdsprachunterricht | *Adelheid Hu*.....248
22. Das Theorie/Praxis-Verhältnis in der Debatte um einen angemessenen  
Umgang mit Mehrsprachigkeit in Familie und Schule | *Gesa Siebert-Ott*.....265
23. Deutsch-italienische Begegnungsklassen an der Meinolfschule, Hagen | *Meinolfschule*.....276
24. Stellungnahme der Landesarbeitsgemeinschaft der Ausländerbeiräte NRW  
zur Einführung eines ordentlichen Unterrichtsfaches „islamische Religionskunde“.....283
25. Islamische Unterweisung | *Metin Öszinmaz*.....285
26. Interkulturelles und interreligiöses Lernen als Herausforderung für Theologie  
und Lehrerbildung: Die Arbeitsstelle interreligiöses Lernen - AiL | *Eckart Gottwald*.....305
- V. Fortbildungskonzepte und Materialübersicht
27. Stellungnahme der Kultusministerkonferenz.....310
28. Interkulturelles Training in der Lehrerfortbildung | *Wolf Rainer Leenen I Harald Grosch*.....317
29. Der Islam und junge muslimische Migranten in Deutschland |  
*Reinhard Hocker I Mohammad Heidari*.....341
30. Glossar | *Wolf Rainer Leenen / Harald Grosch*.....353
31. Materialien zum interkulturellen Lernen | *Wolf Rainer Leenen / Harald Grosch*.....362